



**4tek S.r.l.**

V.le dell'Industria, 66  
20037 Paderno Dugnano  
(Milano) Italy  
Ph: +39 02 91082211  
Fax: +39 02 91084668  
www.4-tek.it

**Email:**

**accounting info**  
office@4-tek.it  
**service info**  
service@4-tek.it  
**sales info**  
contact@4-tek.it



rev. 02/2026 Graphics: Donaldecampary.com

**WEB ZONE**

Utilizza il QR code: sarai indirizzato direttamente sul nostro sito.  
Qui potrai approfondire l'argomento, cercare altro, mandarci una mail o inviarci una richiesta di informazioni specifiche.  
Conosciamoci!



*Using QR code you will be redirected to our website.  
Here you will know more, get any kind of technical information, find new products, send us an email to request help and/or support.*

# ASPIRATORI | SUCTIONS



# ASPIRATORI ANELLO D'ARIA

AIR RING SUCTION | ASPIRATION À ANNEAU D'AIR | BOMBA DE VACIO ANILLO AIRE

**NON CARENATI | NO CABINET**

**CARATTERISTICHE | FEATURES**

|               | Kw            | Volt | Hz        | g/min         | Vuoto (mbar) | Portata (lt/min) | Dim              | W | dB(A) | ITALIANO                                       | ENGLISH  | FRANCAIS  | ESPAÑOL  |
|---------------|---------------|------|-----------|---------------|--------------|------------------|------------------|---|-------|--|--|---|--|
| <b>A001/L</b> | 0,415         | 230  | 50        | 2800          | 110          | 1300             | 24x25x30<br>10Kg | 1 | 58    | NO centralina<br>NO valvola<br>sovrappressione | NO control<br>board<br>NO vacuum<br>reg. valve | NO boîte de<br>contrôle<br>NO soupape<br>de surpression | SIN centralita<br>SIN válvula<br>reg. de vacío |
| <b>A001</b>   | 0,37/<br>0,45 | 230  | 50/<br>60 | 2800/<br>3400 | 127          | 1250             | 25x25x25<br>10Kg | 1 | 53    |  |  |   |  |
| <b>A002</b>   | 0,85/<br>0,95 | 230  | 50/<br>60 | 2800/<br>3400 | 150          | 2300             | 29x27x30<br>15Kg | 2 | 63    |  |  |   |  |
| <b>A003*</b>  | 1,5/<br>1,75  | 230  | 50/<br>60 | 2800/<br>3400 | 190          | 3500             | 33x28x35<br>24Kg | 4 | 64    |  |  |   |  |
| <b>A007*</b>  | 2,2/<br>2,55  | 230  | 50/<br>60 | 2800/<br>3400 | 200          | 4350             | 38x33x38<br>30Kg | 6 | 69    |  |  |   |  |

\*a richiesta anche a 380V  
\*even at 380V, on request



A001/L A001 - A002 - A003 - A007

**CARENATI | WITH CABINET**

**CARATTERISTICHE | FEATURES**

|  | Kw            | Volt | Hz        | g/min         | Vuoto (mbar) | Portata (lt/min) | Dim              | W | dB(A) | ITALIANO   | ENGLISH  | FRANCAIS  | ESPAÑOL   |
|--|---------------|------|-----------|---------------|--------------|------------------|------------------|---|-------|--|--|---|---|
| <b>A004/L</b>                                | 0,415         | 230  | 50        | 2800          | 110          | 1300             | 25x30x40<br>20Kg | 1 | 56    | NO centralina,<br>silenziatore<br>aria, carenatura<br>metallica  | NO control<br>board,<br>silencer for<br>air, metal<br>cabinet  | NO boîte de<br>contrôle,<br>silencieux pour<br>l'air, capot<br>métallique   | SIN centralita,<br>silenciador para<br>aire, carenado<br>metálico   |
| <b>A004</b>                                  | 0,37/<br>0,45 | 230  | 50/<br>60 | 2800/<br>3400 | 127          | 1250             | 25x30x40<br>20Kg | 1 | 51    |  |  |   |   |
| <b>A005</b>                                  | 0,85/<br>0,95 | 230  | 50/<br>60 | 2800/<br>3400 | 150          | 2300             | 40x37x45<br>30Kg | 2 | 61    | NO centralina,<br>valvola<br>sovrappressione,<br>carenatura<br>metallica   | NO control<br>board,<br>vacuum reg.<br>valve, metal<br>cabinet   | NO boîte de<br>contrôle,<br>soupape<br>de surpression,<br>capot<br>métallique   | SIN centralita,<br>válvula<br>reg. de vacío,<br>carenado<br>metálico  |
| <b>A006/L</b><br>a richiesta anche<br>a 60Hz | 0,415         | 230  | 50        | 2800          | 110          | 1300             | 40x35x45<br>25Kg | 1 | 56    | centralina,<br>minicanister con<br>sonde livello,<br>drenaggio<br>automatico,<br>silenziatore<br>aria, carenatura<br>metallica | control board,<br>minicanister<br>with probes,<br>draining<br>pump,<br>silencer for<br>air, metal<br>cabinet | platine<br>électronique,<br>vase avec sonde<br>de niveau, pompe<br>par drainage,<br>silencieux pour<br>l'air, capot<br>métallique | centralita,<br>minicanister<br>con sondas de<br>nivel, bomba<br>de drenaje,<br>silenciador para<br>aire, carenado<br>metálico |
| <b>A006</b>                                  | 0,37/<br>0,45 | 230  | 50/<br>60 | 2800/<br>3400 | 127          | 1250             | 40x35x45<br>25Kg | 1 | 51    |  |  |   |   |



A004 - A004/L A005 A006 - A006/L

# ASPIRATORI ANELLO LIQUIDO

LIQUID RING SUCTION | ASPIRATION À ANNEAU LIQUIDE | BOMBA DE VACIO ANILLO DE AGUA

**NON CARENATI | NO CABINET**

**CARATTERISTICHE | FEATURES**

|  | Kw   | Volt | Hz | g/min | Vuoto (mbar) | Portata (lt/min) | Dim              | W | dB(A) | ITALIANO   | ENGLISH  | FRANCAIS   | ESPAÑOL  |
|--|------|------|----|-------|--------------|------------------|------------------|---|-------|--|--|--|--|
| <b>P001*</b>                               | 1,5  | 230  | 50 | 2800  | 558,6        | 750              | 40x32x42<br>40Kg | 4 | 66    | centralina,<br>filtro secreti,<br>circuitto acqua,<br>valv. reg vuoto,<br>vuotometro | control board,<br>secretion filter,<br>water circuit,<br>vacuum reg.<br>valve, vacuum<br>meter | platine de<br>contrôle, filtre<br>sécrétions, circuit<br>d'eau, clapet de<br>contrôle du vide,<br>vacuomètre | centralita, filtro<br>de secreciones,<br>circuitto de agua,<br>válvula reg de<br>vacío, vacuómetro |
| <b>P001*/SB</b>                            | 1,5  | 230  | 50 | 2800  | 558,6        | 750              | 55x42x46<br>45Kg | 4 | 66    | come P001, vaso<br>separatore aria/<br>acqua, base<br>metallica                      | like P001, air/<br>water separator,<br>metal support   | comme P001, air/<br>eau séparateur,<br>support<br>métallique   | como P001,<br>separador aire/<br>agua, base<br>metálica  |
| <b>P001*/T</b>                             | 1,5  | 230  | 50 | 2800  | 558,6        | 750              | 40x32x42<br>41Kg | 4 | 63    | come P001,<br>vaso separatore<br>aria/acqua,<br>polmone<br>silenziatore              | like P001, air/<br>water separator,<br>silencer  | comme P001, air/<br>eau séparateur,<br>silencieux  | como P001,<br>separador<br>aire/agua,<br>silenciador   |
| <b>P001*/TB</b>                            | 1,5  | 230  | 50 | 2800  | 558,6        | 750              | 55x42x44<br>45Kg | 4 | 63    | come P001/T,<br>base metallica   | like P001/T,<br>metal support  | comme P001/T,<br>support<br>métallique   | como P001/T,<br>base metálica  |
| <b>P002</b><br>a richiesta anche<br>a 60Hz | 0,75 | 230  | 50 | 2800  | 532          | 383              | 32x27x37<br>35Kg | 2 | 59    | centralina, filtro<br>secreti, circuito<br>acqua, valv reg<br>vuoto                  | control board,<br>secretion filter,<br>water circuit,<br>vacuum reg. valve                     | platine de<br>contrôle, filtre<br>sécrétions, circuit<br>d'eau, clapet de<br>contrôle du vide                | centralita, filtro<br>de secreciones,<br>circuitto de agua,<br>válvula reg de<br>vacío             |



P001 - P001/S - P001/P - P001/T P001/SB - P001/TP P002 - P002/S

**CARENATI | WITH CABINET**

**CARATTERISTICHE | FEATURES**

|  | Kw   | Volt | Hz | g/min | Vuoto (mbar) | Portata (lt/min) | Dim              | W | dB(A) | ITALIANO  | ENGLISH  | FRANCAIS  | ESPAÑOL   |
|--|------|------|----|-------|--------------|------------------|------------------|---|-------|---|--|---|---|
| <b>UCA1*</b>                               | 1,5  | 230  | 50 | 2800  | 558,6        | 750              | 55x42x46<br>57Kg | 4 | 61    | come per P001,<br>vaso separatore<br>aria/acqua,<br>carenatura<br>metallica | like P001, air/<br>water separator,<br>metal cabinet | comme P001, air/<br>eau séparateur,<br>capot métallique | como P001,<br>separador aire/<br>agua, carenado<br>metálico |
| <b>UCA2</b><br>a richiesta<br>anche a 60Hz | 0,75 | 230  | 50 | 2800  | 532          | 383              | 40x32x46<br>45Kg | 2 | 56    | come per P002,<br>vaso separatore<br>aria/acqua,<br>carenatura<br>metallica | like P002, air/<br>water separator,<br>metal cabinet | comme P002, air/<br>eau séparateur,<br>capot métallique | como P002,<br>separador aire/<br>agua, carenado<br>metálico |



UCA1 UCA2

\*a richiesta anche a 60Hz e 380V  
\*even at 60Hz and 380V, on request